

## 1969 MEMBERSHIP DIRECTORY

## — A —

- AASKOV, RUTH L., Asst. Prof. of Fr., Lang. Lab. Dir., Augsburg College, Minneapolis, Min. 55404
- ACQUISITIONS LIBRARIAN, North Texas State Univ., Library Dept., Denton, Texas 76203
- ADAM, RICHARD, Dir. Lang. Lab., Western Reserve Academy, Hudson, Ohio 44236
- ADAMS, KENNETH R., For. Lang. Dept., Weber State College, Ogden, Utah 84403
- ADAMS, MRS. SUDIE M., Asst. Prof. of Sp. and Port., Baylor Univ., Box 159, Waco, Texas 76703
- ADORNO, MRS. ROLENA K., Dir. Lang. Lab. Univ. of Hartford, 200 Bloomfield Ave., Hartford, Conn. 06117
- AGOSTINO, MISS NELLIE, 777 Burnside Ave., East Hartford, Conn. 06117
- AGUIRRE, A. A., Dir. Lang. Lab. Indiana Univ., South Bend, Northside Blvd., South Bend, Ind. 46615
- AGUIRRE, MRS. OLGA, Dir. Lang. Lab., Stratford College, Danville, Vir. 24541
- AHERN, MR. JOHN A., Westerchseter Community College, 75 Grasslands Rd., Valhalla, N. Y. 10595
- AHRENS, MISS CHRISTA, Dir. For. Lang. Labs, Georgia State College, 33 Gilmet St., S. E. Box 415, Atlanta, Georgia 30303
- AIKENS, H. F., Dir. Lang. Lab. Dalhousie University, Halifax Nova Scotia, CANADA
- ALAMEDDINE, FAROUK B., 20023 Trinity Ave., Detroit, Michigan 48219
- ALEMANY, GILBERTO R., Instr. Spanish, Ricker College, Houlton, Me. 04730
- ALIOTTI, VIRGINIA BROWN, Dir. Lang. Lab. Madison College, Box X, Harrisonburg, Va. 22801
- ALLEN, DR. HAL., Assoc. Prof. Ger., Hendrix College, Conway, Arkansas 72032
- ALLEN, ROBERT, Dir. Lang. Lab., Rutgers University, 508 Newark Ave., Piscataway, N. J. 08854
- ALTMAN, LEON, San Francisco State College 1600 Holloway, San Francisco, Cal. 94132
- AMBERT, GARY JOHN, Dir. Lang. Lab. East Carolina Univ. Greenville, North Carolina 27834
- ANDRETTZ, SERGEY N., Dir. Lang. Lab. Michigan State Univ. A126 Wells Hall, East Lansing, Michigan 48823
- ANNABLE, PATRICIA C., Chmn. Slippery Rock State College, Slippery Rock, Penn. 16057
- ARANITI, NAZMI, Dir Lang. Lab. Quinipiac College, 303 Noble St. West Haven, Conn.
- ARBAIZA, N. D., Chmn., Lang. Dept., Rockland Community College, 145 College Rd. Suffern, N. Y. 10901
- ARENDR, J., For. Lang. Constl., 3709 48th Ave. S., Minneapolis, Minn. 55406
- ARMSTRONG, JOANNE, Assoc. Prof., Univ. of Texas at El Paso, Box 5, El Paso, Texas 79902
- ARNOLD, KATHRYN, Dir. Lang. Lab. Adelphi Univ., Garden City, N. Y. 11530
- ASSELIN, JEAN-GUY, Technician, Carleton Univ., Lang. Lab. Colonelby Drive, Ottawa 1. Ontario CANADA
- ATKINSON, MRS. GEORGE M., 3536½ Asbury Ave., Dallas, Texas 75205
- ATTIG, MR. CECIL, 800 North State College Blvd., Fullerton, Cal. 92631.
- AUGER, GILES E., Asst. Prof. Masson College, Springvale, Maine 04083
- AUGUSTA, SISTER MARY, Prof. of Fr. and Sp., Xavier Univ. of Louisiana, Pine and Palmetto Streets New Orleans, Louisiana 70125
- AUSTIN, ROBERT P., Lang. Lab. Dir. Loyola Academy, 1100 N. Laramie, Wilmette, Ill. 60091

## — B —

- BAAK, DR. L. E., Chmn. Dept. Mod. Lang., Morningside College, Sioux City, Io. 51106
- BAIMAS, MR. JOHN C., Head, Lang. Dept., Fitchburgh, Ma. 01420
- BAKER, REID E., 80 East 14th Ave., Apt X, Columbus, Ohio 43201
- BAKER, ROBERT L., Chmn. Dept. of Rus., Middlebury College, Middlebury, Vt. 05753
- BALCAEN, HUBERT, 500 Dysart Road, Winnepeg 19, Manitoba, CANADA

*1969 Membership Directory*

- BALDWIN, MRS. VIRGINIA, Chmn, For. Lang. Crystal Lake Community H. S., Franklin, St., Crystal Lake, Ill. 60014
- BALL, MRS. JEANNIE, Chmn, Fr. Dept., Madeira School, Greenway, Va. 22067
- BALTINS, VIVISA N., Saint Francis College, Fort Wayne, Ind. 46808
- BARGER, KENNETH S., Dir. Lang. Lab., P. O. Box 1, Columbia, Ill. 62236
- BARON, MRS. GAIL, Academic Coord., Brothers College, Drew Univ., Madison, N. J. 07940
- BARR, CHARLES J., Dir. Lang. Lab., St. John's College, 5118 Seminary Rd., Camarille, Cal. 93010
- BARRETT, J. E., Head of Language Department, St. George's School, W. 2929 Waikiki Road, Spokane, Washington 99208
- BARTH, REV. GILBERT, T. O. R., Dir. Dept. of Lang., The College of Steubenville, Franciscan Way, Steubenville, Ohio 43952
- BATTO, MRS. TERESA, Dir. Lang. Lab. Loyola College, 4501 North Charles St., Baltimore, Md. 21210
- BAUDIN, PHILIP R., Coord. FL. Hamline Public Schools, P. O. Box 100 Seattle, Wash. 98166
- BAXA, PAULINE, Dean Junior College, Franklin, Mass 02038
- BAUMLIN, MLL E., Milton Academy, 325 Randolph Ave., Milton, Ma 02186
- BAYNARD, MRS. ANTHONY, Chmn. French Dept., Maumee Valley Country Day School, 1715 S. Reynolds Rd., Toledo, Ohio 43614
- BEECHER, MRS. JEAN, Moravian College, Bethlehem, Penn. 18018
- BELL, ELIZABETH, Lang. Lab. Dir., Box 348, Allen Univ., Columbia, S. C. 29204
- BELL, KEITH R., Prof. of Mod. Lang., Mid-American Nazarene College, 2030 College Way, Olathe, Kansas 66061
- BENBOW, CAROLYN, Lang. Lab. Dir., Teachers' College, Columbia Univ., Box 66, 525 West 120th New York, N. Y. 10027
- BENOIST, SR. GLORIA, Lang. Lab. Dir., St. Mary's Dominican College 7214 St. Charles Ave. New Orleans, Louisiana 70118
- BERNIER, HENRI, Walsh College, 2020 Easton Street, Canton, Ohio 44720
- BERNSTEIN, JAY, Language Advisor, Nassau Community College, 79 Constable Lane, Levittown, N. Y. 11756
- BERTAUX, ALAN, Asst. Dir., 2105 Hawthorne Ave., Elkridge, Md. 21227
- BIBEAU, GILLES, Chef Des Laboratoires de Langues, Universite de Montreal (Faculte des Lettres) C. P. 6128, Montreal 3 Quebec CANADA
- BISSON, PAUL R., Greenfield Community College, 214 Federal St., Greenfield, Mass. 01301
- BLAIR, JOSEPH C., Dir. Lang. Lab, Language Lab A and S 39, Univ. of Mo., Columbia, Mo. 65201
- BLOSJO, R. V., Asst. Prof., Alderson-Broadbudds College, Philippi, W. Va. 26416
- BLOUNT, JAMES P., Mod. Lang. Lab, College of William and Mary, Williamsburg, Va. 23185
- BOARD OF EDUCATION, Freehold Regional H. S. Dist., 225 Schank Rd., Freehold, N. J. 07728
- BOBETSKY, PROF. V., Dir. Lang. Lab. Polytechnic Inst. of Brooklyn, 333 Jay St., Brooklyn, N. Y. 11201
- BODNAREK, MRS. VIRA, Dir. Lang. Lab. 3939 W. 79th St. Chicago, Ill. 60652
- BOGART, WILLIAM F., 123 North Williamson Rd., Blossburg, Penn 16912
- BOHN, JERRY, Asst. Dir., Macalester College, St. Paul, Minn. 55104
- BOLDUC, MARCEL, Hd. of French, Acad. Dean, Oblate College and Seminary, 149 Woodland St. Natick, Ma 01760
- BOOTH, EDWARD F., Conslt., Mod. For. Lang., State Dept. of Educ., Augusta, Me. 04330
- BOOTHE, ROBERT O., Cal State Polytechnic College, San Luis Obispo, Cal. 93401
- BORN, WARREN C., Dir. For. Lang. Educ., N. Syracuse Central Schools, 305 S. Main St., North Syracuse, N. Y. 13212
- BOSWAU, HERBERT, Box 8198 Univ. Station, Grand Forks, N. D. 58201
- BOUGARD, ROGER, Language Laboratory Director, 1406 1/2 Claredon M., Durham, North Carolina 27705
- BOUNDS, MRS. MURIEL, Teacher, Hermosa Junior High, 906 N. Butler, Framington, N. M. 87401
- BOYDEN, PATRICK C., Kent State University, Kent, Ohio 44240

- BRADSHAW, M. E., 4431 Durer Parkway, Sacramento, Cal. 95823  
 BRADY, NORMA, Inter-American University, Box 1293, Hato Rey, Puerto Rico 00919  
 BRATNOBER, H. L. JR., For. Lang. Pro., Southwest Minnesota State College, Marshall, Minn. 56258  
 BRENDAN, SISTER ROSE, O. P., Barry College, N. E. Second Ave., Miami, Florida 33161  
 BRENTON, MRS. V., Dir. Lang. Lab. Vincennes Univ. Junior College, Vincennes, Ind. 47591  
 BREYMAN, MRS. GABYRON B., Chm. French, Cal. Lutheran College, Thousand Oaks, Cal. 91360  
 BRIGOLA, DR. ALFREDO, Coord., For. Lang. Dept., F. L. Lab Dir., Univ. of Redlands, Redlands, California 92373  
 BRINK, SISTER M. CAROLYN, RSM, Our Lady of Cincinnati College, Edgecliff, Walnut Hills, Cincinnati, Ohio 45206  
 BROSSMAN, ERIKA S., Asst. Dir. Lang. Lab., Albright College, Reading, Pa. 19604  
 BROSSMAN, DR. LUTHER F., Dir. Lang. Lab. Albright College, Reading, Pa. 19604  
 BROWN, ELDON I., Springfield College, 1500 North Fifth Street, Springfield, Ill. 62702  
 BROWN, MRS. FLORENCE G., Chief, Acad. Support Sec., Defense Lang. Inst. Support Command 5312 Salisbury, El Paso, Texas 79924  
 BROWN, C. P., Foreign Language Dept., Western Kentucky University, Bowling Green, Kentucky 42101  
 BROWN, S. W., Professor Mod. Lang., Knox College, Galesburg, Ill. 61401  
 BSHARAR, SISTER M. ALBAN, Dir. Lang. Lab. College of New Rochelle, New Rochelle, N. Y. 10801  
 BUCK, DR. GEORGE C., Dir. Lang. Lab. Univ. of Washington, 118 Denny Hall, Seattle, Wash. 98105  
 BUNDY, BONNIE, Dir. For. Lang. Lab., The Defiance College, C/O L. C. Olds, Defiance, Ohio 43512  
 BURR, YOLANDA, Lang. Lab. Supv. Alfred Univ., R. D. No. 3, Wellsville, N. Y. 14895  
 BUTEAU, MAGDELHAYNE, 3465 Durocher Street, Montreal, Quebec, CANADA

## — C —

- CALLANAN, JAMES C., Dir. Lang. Lab. Southern Illinois Univ., Edwardsville, Ill. 62025  
 CAMPA, DR. ROMAN DE LA, Chmn. Lang. Dept., Briar Cliff College, Sioux City, Iowa 51104  
 CAPRETZ, PIERRE J., Dir. Lang. Lab., 111 Grove St., New Haven Conn. 06510  
 CARR, EMORY W., Instr., P. O. Box 114, Marshall Univ., Huntington, W. Va. 25701  
 CARTIER, F. A., Dir. of Development, Defense Language Institute, English Language School, 7415 Buckskin, San Antonio, Texas 78227  
 CARTWRIGHT, RICHARD, Chmn. Mod. Lang. Dept., Mt. Hermon School, Mt. Hermon, Ma 01354  
 CERVIZZI, MRS. CHRISTINE E., Northbridge H. S., Whitinsville, Mass. 01588  
 CHERRY, RALPH, Lang. Lab. Dir., Southeastern State College, Durant, Oklahoma 74701  
 CHOMAR, DR. ORLANDO, Dir. Lang. Lab. College of Mount St. Joseph on the Ohio, 5701 Delhi Rd., Mt. St. Joseph, Ohio 45051  
 CHOMEI, MISS TOSHIKO, Instructor, Ochanomizu University, Otsuka 2 Chome, Bunkyo-ku, Tokyo, JAPAN  
 CHRISTMAN, HENRY R., Instr., 215 Wellington Ave., Lincoln Park, Reading, Pa. 19600  
 CIBECCHIA, DR. FRANCESCA, Dir. Lang. Lab. Duquesne Univ., Pittsburgh, Penn. 15219  
 CICERO, A. E., Assoc. Prof., 808 Ridge Avenue, Pittsburgh, Penn. 15212  
 CLARK, BEN T., Coord. of Lang Studies, Univ. of Cal., Santa Cruz, Merrill College, U. C. S. C. Santa Cruz, Cal. 95060  
 CLARK, EDWARD P., Foreign Languages, Moorhead State College, Moorhead, Mn. 56560  
 CLAUDEL, CALVIN A., Box 98, West Virginia Wesleyan College, Buckhannon, W. Va. 26201  
 COFFIN, MRS. T. C., Lang. Lab. Asst., The Baldwin School, Bryn Mawr, Pa. 19010  
 COLECCHIA, DR. FRANCESCA, Director, Language Laboratory, Duquesne University, Pittsburgh, Pennsylvania 15219  
 COLL, MISS PAULINE, Chmn. For. Lang. 135 Mulberry Rd., Danville, Va. 24541

- COLLINS, RALPH S., Chmn. Lang. Dept., Maryland College, 1741 Linda Lane, Maryville, Tenn. 37801
- COLOMBO, MRS. RUTH W., Hd., Lang. Lab. Dept., Natick H. S., 15 West Street, Natick, Ma. 01760
- CONKEY, MRS. JEAN S., Supv. Lang. Lab., Wheaton College, Norton, Mass. 02766
- CONWELL, DR. MARILYN J., Valley View Apts., 251 West DeKalb Pike, King of Prussia, Penn. 19406
- COOK, MARGARET A., Dir. Lang. Lab, Downtown Campus, Indiana Univ. at Indianapolis, 222 East Michigan St., Indianapolis, Ind. 46204
- COON, REVEREND DAVID P., Assist. Headmaster, Iolani School, 563 Kamoku St., Honolulu, Hawaii 96814
- COOPER, DR. D. CHAVY, Chairman, Lang. Dept., Keuka College, Keuka Park, N. Y. 14478
- COOPER, HENRY F., Dir. Lang. Lab, University of Oregon—Romance Langs., Eugene, Oregon 97403
- CORPACI, JOHN, Chmn., Lang. Dept., Cheshire Academy, Box 306 Cheshire, Ct. 06410
- CORRY, BROTHER MICHAEL, Christian Brothers Academy, Lincroft, N. J. 07738
- CORTES, ELADIO, Lang. Dir., Rutgers Univ., Camden, N. J. 08102
- COSMAN, MRS. T., Dir. Lang. Lab, Barnard College, 11 Lehman Hall, 26 Claremont Ave., New York, N. Y. 10027
- COSTA, RONALD KENT, Dir. Lang. Lab. Mass. State College at Farmington, 20 Greenwood St. Oak Hill, Newton, Mass. 02159
- COTE, NORMAN R., Head For. Lang. Dept., North Shore Community College, 3 Essex Street, Beverly, Mass. 01915
- COTE, PAUL E., Dir. Lang. Lab., Avon H. S., Avon Conn. 06001
- COURNOYER, MISS MADELEINE A., Chairman Foreign Language, Proviso Township High Schools, Proviso East High School, First Avenue and Madison, Maywood, Illinois 60153
- COURTOIS, NELLY, Newton College of the Sacred Heart, 885 Centre St., Newton 59, Newton, Ma 02159
- COX, SHIRLEY O., Chmn. Mod. Lang. Edison Junior College, Cypress Lake Drive, Fort Myers, Fla. 33901
- COYNE, MARTIN J., Techn. Asst. Lang. Lab. Univ. of Massachusetts, Boston, 100 Arlington St., Boston, Mass. 02116
- CRAIG, MRS. RUTH PARLE, Dir. For. Lang. Lab, Chmn For. Lang., Santa Rose Junior College, Santa Rose, Calif. 94501
- CRAIGHILL, MARY NUTE, Harvard Univ., Boylston Hall, Harvard Yard, Cambridge, Mass. 02138
- CREAMER, JOHN F., Dir. LL, Hudson H. S., Cottage Street, Hudson, Mass. 01749
- CRIMINALE, LEONARD R., Dir. Lang. Lab., Elmira College, Elmira, N. Y. 14901
- CROWNER, DR. DAVID, Dir. Lang. Lab., Gettysburg, Penn. 17325
- CRUZ, CARLOS M., Supv. Lang. Lab., Univ. of Rochester, River Campus Station, Rochester, N. Y. 14627
- CUNEO, WILLIAM J., Dir. Lang. Lab., Holyoke Community College, 170 Sargeant Street, Holyoke, Mass. 01040
- CUNNINGHAM, M. J., JR., Chmn. Lang. Dept. New Mexico Junior College, Lovington, Highway, Hobbs, N. M. 88240

## — D —

- DACEY, D. P., KH 316, 1300 Elmwood Avenue, Buffalo, New York 14222
- DALGO, RODNEY C., Dir. Lang. Lab, University of South Carolina, Columbus, S. C. 29208
- DARRAS, MICHAEL, Assoc. Prof. of French, Memorial Univ. of Newfoundland, St. John's Newfoundland, CANADA
- DAY, STEPHEN, Queen's University Kingston, Ontario CANADA
- DEBONE, DR. G., Head of Lang. Dept., LaGrange College, LaGrange, Georgia 30240
- DELANEY, JOHN, Wolcott H. S., Wolcott, Conn. 06716
- DELANOEYE, MRS. JOHN, Dh, Foreign Lang. Lab, California State College at Los Angeles, 5151 State College Drive, Los Angeles, Cal. 90032
- DENNIS, LARRY KENT, Dir. Instructional Media, Concordia College, Moorhead, Minn. 56560

- DE PAUL, SISTER MARIE, Chmn. Lang. Dept., Bishop Gallagher, 19360 Harper Ave., Harper Woods, Michigan 48236
- DEPEAUX, REV. R. C., Chmn., Lang. Dept., St. Norbert College, West De Pere, Wis. 54178
- DEPT. OF MOD. LANG., Boston Univ., 236 Bay State Rd., Boston, Mass. 02215
- DESALVO, BENNIE T., 50 South Main Street, West Hartford, Conn. 06100
- DETI, DANIEL, Chmn. Lang. Dept., College of the Desert, Palm Desert, Cal. 92260
- DETORRE, MR. EMILIO, Manhattanville College, Purchase Street, Harrison, N. Y. 15077
- DEVARGAS, DIEGO, FL Coord., Carlsbad Municipal Schools, 103 West Hagerman St., Carlsbad, N. M. 88220
- DEVLIN, JUSTINE M., Hd. Lang. Dept., Lawrence H. S., Lawrence, Mass. 01841
- DICKERMAN, WILLIAM C., Dir. Lang. Lab, 3801 Cullen Boulevard, Houston, Texas 77004
- DIETRICH, ELMER, The Miller Public Schools, Miller, South Dakota 57362
- DIRECTOR, ENGLISH DEPARTMENT, Faculty of General Studies, University of Puerto Rico, Rio Piedras, Puerto Rico
- DIRECTOR, FOREIGN LANGUAGE DEPARTMENT, Sam Houston State College, Huntsville, Texas 77340
- DIVINCENZO, VITO J., Villanova Univ., Spring and Hilldale Rd., Malvern Rd. 2, Penn. 19455
- DIXON, FRANCE P., Language Laboratory Director, McKendree College, Lebanon, Illinois 62254
- DODDY, MICHAEL S., 190 West 168th St., Bronx, N. Y. 10452
- DODGE, JAMES W., Tech. Dir. Lang. Lab, Brown University, Box E, Providence, R. I. 02912
- DONATELLI, JOSEPH, Dir. Lang. Lab, University of Akron, Akron, Ohio 44304
- DOVER, HUGH C., 508 North Buchanan Blvd., Durham, N. C. 27701
- DOWNING, MRS. B., West Texas State University, Canyon, Texas 79015
- DRAGONE, DR. O., Dir. A. I. C., State Street, Springfield, Mass. 01109
- DRUMMOND, DONALD L., Audio-Visual Coord., San Antonio College, 1001 Howard St., San Antonio, Texas 78212
- DUCHARME, SISTER M. J., Chmn. Mod. Lang, River College, Mashua, N. H. 03060
- DUCRETET, MR. PIERRE, University College 213, Univ. of Toronto, Toronto 5, Ontario CANADA
- DUNBAR, DR. H. B., Chairman, Division of Liberal Arts, New York City of Community College, 300 Jay Street, Brooklyn, N. Y. 11201
- DURDEN, JOHN D., 4738 Everhart Dr., North Canton, Ohio 44720
- DUVAL, F. A., Chmn. Dept. of Classical and Mod. Lang., Cornell College, 710 8th Ave. N., Mt. Vernon, Iowa 52314

## — E —

- ECONOMOS, R. M., Prof., Pace College, 41 Park Row, New York, N. Y. 10038
- EDIE, MRS. JOHN, Chmn. French Dept., Dir. Lang. Lab Northrop Collegiate School, 511 Kenwood Pkwy, Minneapolis, Minn. 55403
- EDLINE, CLAUDE, Dir., Language Lab. Gilman School Inc., 5407 Roland Ave., Baltimore, Md. 21210
- EDWARDS, DAVID WAYNE, Dir. Lang. Lab, Emory Univ., Dept. of Romance Lang., Atlanta, Ga. 30300
- EISENSTADT, RALPH, West Chester State College, West Chester, Penn. 09380
- ELDON, MRS. JANE R., Dir. Lang. Lab, North Central College, Naperville, Ill. 60540
- ELGUEZABAL, MR. E., Loyola Univ., P. O. Box 81, New Orleans, La. 70118
- ELLIS, BARRY L., Teacher, 28500 Avondale Ave., Inkster, Mich. 48141
- ELMENDORF, WILLIAM E., Dir. Lang. Lab, Western Washington State College, Bellingham, Wash. 98225
- ELMORE, ROGER J., Acting Head, Mod. For. Lang., Cumberland College, Box 121, Cumberland College Station, Williamsburg, Ky. 40769
- ELTON, MAURICE G., Southern Methodist Univ., Clements Hall, Dallas, Texas 75222
- EMERY, EDMOND L., Chmn. Lang. Dept., Milford Academy, 150 Gulf St., Milford, Conn. 06460
- EMILY, SISTER MARY, Fr. Instr. Lab. Dir., Mount Mercy College, 1330 Elmhurst Drive N. E., Cedar Rapids, Io. 52402

- EPPIK, ALICE J., Lib., Center for Applied Linguistics, 1717 Massachusetts Ave., N. W., Washington, D. C. 20036
- ERICKSON, PROFESSOR C. T., Div. Lang. Lab, S. U. N. Y., Dept. of Romance Lang., Stony Brook, N. Y. 11790
- ESPINOSA, LORENZO, Language Lab Supervisor, University of California, Riverside, California 92502
- ESSA, DR. ROBERT, Chairman Foreign Language Dept., Sierra College, 5000 Rocklin Road, Rocklin, California 95677
- EWALD, WILLIAM, Lang Lab Dir., Box 9-C, Concordia College, River Forest, Ill. 60305

## — F —

- FAIRLEY, MRS. MAMIE, Hd., For. Lang., Magnolia High School, Box 428, Moss Point, Miss. 39563
- FANG, ILSE M., Prof., Suffolk University, 41 Temple St., Boston, Mass. 02114
- FANTINI, ALVINO E., Dir., For. Lang. Office, Experiment in International Living, Kipling Rd., Brattleboro, Vt. 05301
- FAULKNER, JAMES C., Division Chmn., 17 Cedar Ridge Rd., New Paltz, N. Y., 12561
- FAYE, MARIO R., Tacoma Washington Community College, Tacoma, Washington 98463
- FEINBERG, ROSA CASTRO, Rober E. Lee Jr., H. S. 3100 N. W. 5th Ave., Miami, Fla. 33127
- FELSHER, DR. WILLIAM M., Assoc. Prof., Box 375B, Cullowhee, N. C. 28723
- FENNER, DR. REST JR., Hd. Lang. Dept., 91 South Orange Ave., Livingston, N. J. 07039
- FERGUSON, LOU, Chmn. FL Dept., Glenbard East High School, 1014 S. Main Street, Lombard, Ill 60418
- FERLAND, MR. MARCIEN, Dir. Lang. Lab, Univ. of Winnipeg, Winnipeg, Manitoba, CANADA
- FERNANDEZ, DR. AUGUSTINE, Asst, Prof. Romance Lang., Bishop College 3837 Simpson Stuart, Dallis, Texas 75241
- FERSEN, MRS. NINA, Williams College, Williamstown, Mass. 01267
- FINK, KARL T., Instr., Luther College, 811 Iowa Avenue, Decorah, Iowa 52101
- FISHER, RONALD D., LL Dir., La Sale College, 20th St., At Olney Ave., Philadelphia, Penn. 19141
- FITCH, C. BRUSE, Dir., Lang. Lab, Transylvania College, 300 North Broadway, Lexington, Ky. 40508
- FLEURANT, R., Pine Crest School, 1501 N. E. 62nd St., Fort Lauderdale, Fla. 33308
- FORD, ANTHONY F., Dir. Lang. Lab, 360 Huntington Ave., Boston, Mass. 02115
- FOREIGN LANGUAGE DEPARTMENT, Box XL, Alaska Methodist Univ., Anchorage, Alaska 99504
- FORTNER, DEBORAH, Lang. Dir., Citrus H. S., Inverness, Fla. 32650
- FOURNET, JAMES F., 1004 South Oak Street, Hammond, La. 70401
- FOURNIER, ROBERT, For. Lang. Conslt., 17 Webster St., Suncook, N. H. 03275
- FOWLER, MISS BETTY, Coord. Const. in FL, Dept. of Education, Stanislaus County Schools, P. O. Box 1697, Modesto, California 95354
- FRANKS, MRS. ANITA W., Spanish Teacher, Thayer Academy, 745 Washington St., Braintree, Mass. 02185
- FRAYNE, MRS. EVA, Lang. Lab Coord., 2 Main Street, Champaign, Ill. 61820
- FRAZIER, ESTELLE C., French Teacher, Academy Heights H. S., P. O. Box 1210, Pinehurst, N. C. 28374
- FRECHETTE, DR. ERNEST A., Dept. of For. Lang. Educ., Florida State Univ., Tallahassee, Fla. 32304
- FRIEDMAN, FRANK M., 1401 East Court St., Flint, Mich. 48503
- FROST, ARTHUR F., Dir. Lang. Lab, Princeton Univ., 304 E. Pyne Bldg., Princeton, N. J. 08540
- FUGATE, JOE K., Kalamazoo College, Kalamazoo, Michigan 49001
- FUSCO, JOSEPH F., Laboratory Director, Dept. of English for Foreign Students, St. Michael's College, Winooski, Vermont 15404



- GAGON, GILLES, Royal Military College of Canada, Massey Bldg., Kingston, Ontario  
CANADA
- GALVIN, THOMAS F., Dir. For. Lang., Marshfield Public Schools, Marshfield, Mass. 02050
- GARFINKEL, ALAN, 154 North Oval Drive (Derby 116), Columbus, Ohio 43210
- GARNER, MR. GARY N., Louisiana College, Pineville, Louisiana 71360
- GATCHELL, MRS. ALICE, 470 East Lockwood, Webster Groves, Mo. 63119
- GARRISON, H. LESLIE, Hd., Dept. of Romance Lang., Trinity Junior College, Langley,  
British Columbia CANADA
- GASCHLER, MICHAEL, Instr. of Ger. Grand View College, Des Moines, Iowa 50313
- GAUDIN, LOIS S. Prof., Brooklyn College of Cuny, Dept. of Mod. Lang., Brooklyn, N. Y.  
11210
- GAUTIER, ROGER, University of Saskatchewan, Saskatoon, Saskatchewan CANADA
- GEFFERT, CAROL W., Assoc. Prof. of Ger., St. Andrew's Presbyterian College, Laurinburg,  
N. C. 28352
- GEIGER, RICHARD A., Asst. Prof., Franklin and Marshall College, Lancaster, Penn. 17604
- GELINEAU, MRS. ANNE H., G-4 Boylston Hall, Harvard Yard, Cambridge, Mass. 02138
- GENDRON, RAYMOND, Hd. Lang. Dept. Seekonk Senior H. S., Seekonk, Mass. 02771
- GIANNETTI, GEORGE, Chmn. FL, Oak Park H. S., 13701 Oak Park Blvd., Oak Park, Mich.  
48237
- GIFFORD, NATHANIEL H., Brooks School, North Andover, Mass. 01845
- GILBERT, MRS. SUSI, North Church St., Spartanburg, S. C. 29301
- GIONET, BROTHER DENIS, Dir. Lang. Lab. Scolasticat Central, 7000 Marie-Victorin  
Montreal, CANADA 462
- GLENNIE, MRS. VIOLA, Instr., Alpena Community College, 666 Johnson St., Alpena, Mich.  
49707
- GLODELL, MARCUS, Prof. Spanish, 251 Belmont St., Worcester, Mass. 01605
- GOETZ, DONALD R., Dir. Lang. Lab., Lincoln H. S., 1433 South 8th St., Manitowoc, Wis.  
54220
- GOLDSTEIN, E. M., Assoc. Prof., Univ. of Ottawa, Dept. of Ling., 165 Waller St., Ottawa 2,  
Ontario CANADA
- GOMEZ, FERNANDO, Ridgewood High School, 627 East Ridgewood Avenue, Ridgewood, New  
Jersey 07451
- GONZALES, MISS ANGELITA FLORO, California State College at Hayward, 23976 Second  
St., Apt. 9, Hayward, California 94541
- GOODYEAR, STEPHEN, Hd. For. Lang. Dept., Hull H. S., 180 Main St., Hull, Mass. 02045
- GORDON, IAN B., LL Dir., Baptist College at Charleston, P. O. Box 10087, Charleston, S. C.  
29411
- GOULOT, SR. NOELLA, Notre Dame College, 2321 Elms St., Manchester, N. H. 03104
- GOYER, DOREEN S., Asst. Prof., Mod. Lang. Dept., Southwest Texas State College, San  
Marcos, Texas 78666
- GRAMMATICOFF, ALEX, 3400 Pershall Rd., St. Louis, Mo. 63135
- GRAY, MRS. MARY C., P. O. Box 279, Lenoir Rhyne Station, Hickory, N. C. 28601
- GREEN VALE SCHOOL, Glen Head, Long Island, New York, N. Y. 11545
- GREEN, JACK BYRON, Dir. Lang. Lab. Modeste Junior College, Modesto, Cal. 95350
- GREEN, ROBERT B., Junior, Dir. Lang. Lab. 48 Smithfield St., Buckhannon, W. Va. 26201
- GREENE, MRS. ESTELLE S., Dir. LL, Rutherford Fairleigh Dickinson Univ., 207 Montress  
Ave., Rutherford, N. J. 07070
- GREGORY, CLARA, Conslt., Texas Education Agency, 1202 Newning, Austin, Texas 78704
- GRIFFIN, REV. J. J., Dir., Audio-Visual Lab. Allentown College, Center Valley, Penn. 18034
- GRILLO, PAUL, Head, French Department, North Country School, Lake Placid, New York  
12946
- GRITTNER, FRANK, State Supv. of Mod. For. Lang., 710 Woodward Dr., Madison, Wis.  
53704
- GROVER, SISTER M. ANSELM, 3500 Mountain Blvd., Oakland, Cal. 94619
- GRUNDSTROM, ALLAN W., Asst. Prof. French, Bucknell University, Lewisburg, Penn. 17837
- GUENETTE, MR. PAUL G., Dir. For. Lang., Town of Brookline, Town Hall, 333 Wash. St.,  
Brookline, Mass. 06146

- GUNDLACH, C. M., Supv. Lang. Lab, Wilmington College, Box 990 College Post Office, Wilmington, Ohio 45177  
 GURA, ROSALYN, Lang. Lab. Supv., Youngstown State Univ. 410 Wick Ave., Youngstown, Ohio 44503  
 GUZEK, MISS KATHLEEN J., French Teacher, Ontonagon Area High School, 304 Pennsylvania Avenue, Ontonagon, Michigan 49953  
 GUZMAN, ERNESTO A., Coord., For. Lang., Tarrant Co. Junior College, South Campus, Ft. Worth, Texas 76119

## — H —

- HALEM, HILMANN VON, Head Lang. Div., German Center Boston, 170 Beacon St., Boston, Mass. 02116  
 HAGEN, MRS. DONALD F., Dir. Lang. Lab, Fairleigh Dickinson Univ., Florham-Madison Campus, 285 Madison Ave., Madison, N. J. 07940  
 HALL, LEWIS, Academic Dean, Lees-McRae College, Banner Elk, North Carolina 28604  
 HALENZ, ESTER, Chmn. Mod. Lang., Columbia Union College, Takoma Park, Maryland 20012  
 HAMMOND, MR. JOHN H., Dept. of For. Lang., Texas Christian Univ., Fort Worth, Texas 76129  
 HAMSON, ERWIN M., Dir. Lang. Lab, 1401 Mason Hall, Ann Arbor, Mich., 48104  
 HAND, RAYMOND, Alexander City State Junior College, Alexander City, Alabama 35010  
 HANSON, DAVID A., Asst. Prof. Russ., German and Slavic Lang., Brandeis Univ., Waltham, Mass. 02154  
 HARDING, MRS. JACOBINA, LL Supv., Alamo Heights H. S., 6900 Broadway, San Antonio, Texas 78209  
 HARRISON, BROTHER EDWARD, 2841 de Lorimier, Ste-Foy, P. Quebec, CANADA  
 HARRISON, C. NORRES, Washington College, Chestertown, Maryland 21620  
 HARTMAN, ALICE, Chmn. Lang. Dept., 401 North Larkin, Joliet, Ill. 60435  
 HASENCLEVER, Lang. Faculty, Bennington College, Bennington, Vt. 05201  
 HAWKINS, PAUL, JR., Acting German Chairman, West Virginia Univ., Parkersburg Center, 1110 16th St., Vienna, W. Va. 26101  
 HAYASE, MISS YURIKO, Director Language Laboratory, Winthrop College, Rock Hill, South Carolina 29730  
 HAYWARD, EARL F., Lang. Lab Dir., Alma College, Alma, Mich. 48801  
 HEADQUARTERS, DLIWC Academic Library, Bldg. 302, Presidio of Monterey, Cal. 93940  
 HEERMANS, LILLIAN, Dir. Lang. Lab, Vassar College, Poughkeepsie, N. Y. 12600  
 HEGGOY, KORE N., Dir. Lang. Lab, Randolph-Macon College, P. O. Box 726, Ashland, Va. 23005  
 HEIMAN, MRS. MONICA, West Texas State Univ. Canyon, Texas 79015  
 HEINE, HEINRICH, 3004 Woodlawn Ave., Falls Church, Va. 22042  
 HEPBURN, ERIC, Chmn. For. Lang., 335 Wadsworth Ave., New York, N. Y. 10040  
 HERNANDEZ, ADELE B., Lang. Lab Dir., Univ. of Maine, 96 Falmouth St., Portland, Me. 04103  
 HERRERA, LAZARO, 1424 W. Paces Ferry Road, N. W., Atlanta, Georgia 30327  
 HERTJE, ARVELLA, Dir. Lang. Lab, St. Ambrose College, Davenport, Iowa 52803  
 HEUERMAN, SHARON E., Woodstock Community H. S., Woodstock, Ill. 60098  
 HEWSON, DR. J., Memorial University of Newfoundland, St. John's Newfoundland, CANADA  
 HICKMAN, CHARLES H. JR., 4025 South 8th St., St. Petersburg, Fla. 33705  
 HICKS, DAVID B., Hd. Mod. Lang. Dept., The Pingry School, North Ave., Hillside, N. J. 07207  
 HIGH SCHOOL RESEARCH CENTER, Felsooktatasi Pedagogiai, Kutatokozpont, Budapest, Hungary VIII Rigo utca 16  
 HILL, REV. FATHER SEBASTIAN, Chmn. Mod. Lang., Father Judge Seminary, Monroe, Va. 24574  
 HILTS, MRS. MARGARETE, Loma Linda Univ., Riverside, Cal. 92505  
 HINKLE, RUTH C., 106 Buffalo Street, Elkins, West Virginia 26241  
 HINTLIAN, MRS. S., Chairman, Foreign Language Dept., Enfield Senior High School, Thompsonville, Conn. 06082



- HIRSCH, MRS. BERNICE G., Dir. Lang. Lab, Samford Univ., 800 Lakeshore Dr., Birmingham, Ala. 35209
- HOCKING, ELTON, Prof. Mod. Lang. Educa., Purdue Univ., Coulter Hall, Lafayette, Ind. 47907
- HOLLAND, REUBEN W., University of Chattanooga, Chattanooga, Tennessee 37403
- HOOT, JAY, German Instr., Northland College, Ashland, Wis. 54806
- HOPKINS, AIRE D. H., Jr. French and English Instr., Middlefield Memorial Junior H. S., 80 Strong Rd., S. Windsor, Conn. 06074
- HOULIHAN, ROBERT, Director, English Language Institute, Tokyo, 15-9 3-Chome, Higashi Ikebukuro, Toshima-Ku, Tokyo, JAPAN
- HOWELL, NORA C., Dir. Lang. Lab, Appalachian State Univ., Boone, N. C. 28607
- HOWLING, ROBERT T., Chmn. English and Humanities, New Haven College, New Haven, Conn. 06505
- HUBBARD, DR. LOUISE J., Chmn. Lang. Dept., District of Columbus Teachers College, 11th and Harvard Streets, N. W., Washington, D. C. 20009
- HUBERT, BALCAEN, 500 Dysart Rd., Winnipeg 19, Manitoba CANADA
- HUGHES, EUGENE E., Chmn. Division of Lang. Arts, Southwestern State College, Weatherford, Oklahoma 73096
- HUGHES, WILLIAM H., College of Southern Idaho, P. O. Box 1238, Twin Falls, Idaho 83301
- HULL, ALEX P. JR., Assoc. Professor Foreign Language, Director Languages Laboratory, Texas Technological College, P. O. Box 4385, Lubbock, Texas 79409
- HUTCHINSON, DR. JOSEPH C., Academic Advisor, Hd. Defense Language Institute, 502 G. St. SW, Washington, D. C. 20024

## — I —

- IANNUZZI, PROF. D. A., Chmn. Mod. Lang. Dept., P. O. Box 164, Niagara Univ., N. Y. 14109
- IBBOTSON, A., Dir. Mod. Lang. Audio-Visual Center, Queen's Univ., Kingston, Ontario CANADA
- INGERSOLL, J., Teacher, Senior H. S., Grand Rapids, Mich. 49500
- IOUP, GEORGETTE L., Student, 402 W. 22nd St. N. 3F, New York, N. Y. 10011

## — J —

- JABLON, DR. KENNETH, Professor and Head of MFL, Frostburg State College, Frostburg, Maryland 21532
- JACKSON, GORDON, Instr., Whitman College, Walla Walla, Washington 99362
- JACKSON, JAMES W., LL Dir., Western Michigan Univ., Dept. of Lang., Kalamazoo, Mich. 49001
- JACKSON, DR. RICHARD, 3323 Belvedere Rd., West Palm Beach, Fla. 33401
- JACQUES, FERNAND, Instr., Lakewood H. S., 13429 Emerson Ave., Lakewood, Ohio 44107
- JALLING, HANS, Dir., LL Research Project, Box 6404, 11382 Stockholm, SWEDEN
- JARLETT, FRANCIS G., Dir. Lang. Lab., Central Connecticut State College, New Britain, Ct 06050
- JOHNGREN, RUTH, Dir. For. Lang. Dept., Norwood Senior High, Norwood, Mass. 02062
- JONES, R. J., Univ. of Toronto, The College of Education, 371 Bloor St. W., Toronto, Ontario CANADA
- JUAN, SISTER M., Chmn., Fr. Dept., Regis College, 235 Wellesley St., Weston, Ma 02193

## — K —

- KADAR, DR. G., NAPA College. Dept. of FL, Napa, California 94558
- KAWARABAYASHI, YUSUKE, Dir. LL, University of the Pacific, Stockton, Cal. 95204
- KAY, MR. MICHAEL L., Dir. Ling. Lang. Training Pro., York Univ., 4700 Keele St., Downsview, Toronto, Ontario CANADA
- KEHOE, DENNIS, Lang. Lab. Dir., WSU-Whitewater, Whitewater, Wis. 53190
- KEK, DR. ANNA DALE, Chmn. Lang. Dept., Davis and Elkins College, Elkins, W. Va. 26241

- KELLER, J. P., Albion College, Albion, Mich. 49224  
 KELLINGER, MRS. CESI, Lab. Dir., Wilson College, Chambersburg, Penn 17201  
 KEMP, MR. LINWOOD, Westfield State College, Westfield, Mass 01085  
 KEMPRECOS, JOSEPH, LLD, Rumson Fair Haven Regional High School, Rumson, New Jersey 07760  
 KENT, SISTER MARY KATHERINE, Chmn. MFL Dept., Saint Xavier College, 103rd. and Central Park Ave., Chicago, Ill 60655  
 KERR, MRS. CHARLOTTE, Supv. Lang. Lab, Occidental College, 1600 Campus Rd., Los Angeles, Cal 90041  
 KIEKEL, R. D., Ass't Prof., Dept. of Mod. Lang., Oregon State Univ., Corvallis, Oregon 97331  
 KIMMEL, Dr. ARTHUR S., Assoc. Prof., Salem State College, Salem, Ma 01970  
 KIZER, WALLACE, Baptist College at Charleston, P. O. Box 10087, Charleston, S. C. 29411  
 KLEINSASSER, J. A., Sioux Fall College, Sioux Falls, South Dakota 57101  
 KLESOWSKI, THOMAS M., Montville H. S., Oakdale, Conn 06370  
 KOPP, DR. LaMarn W., 138 Sparks Bldg., Univ. Park, Penn. 16802  
 KNUDSON., JOHN K., Univ. of Pittsburgh, Dept. of General Ling., Pittsburgh, Penn. 15213  
 KOEHLER, GEORGE E., Lang. Lab. Dir., St. Procopius College, Lisle, Ill 60532  
 KOPPENHAVER, JOHN, Hd. Sp. Dept., Hesston College, Hesston, Ks. 67062  
 KRAIL, JACK B., Dir. Lang. Lab, Norfolk State College, 2401 Corprew Ave., Norfolk, Va. 23502  
 KRUSE, E. L. JR., Lecturer in Educ. and Mod. Lang., Canisius College Buffalo, N. Y. 14208  
 KULTURA, Newspaper Import Company Egyetemi Konyvtar, POB 483, (Scientific Library, U. of Budapest), Budapest, HUNGARY

## — L —

- LABORATORY DIRECTORS, Board of Education, 97 Maple St., Summit, N. J. 07901  
 LANGLEY, TASSIE REE, Assistant Professor of English, Atlantic Christian College, Dept. of English, Wilson, N. C. 27893  
 LANGUAGE LABORATORY, Laurentian Univ., Sudbury Univ., Sudbury, Ontario CANADA  
 LANGUAGE LABORATORY DIRECTOR, Brevard College, Brevard, N. C., 28712  
 LANGUAGE LABORATORY DIRECTOR, Univ. of Connecticut, Storrs, Conn. 06268  
 LANGUAGE LABORATORY DIRECTOR, The College of Wooster, Wooster, Ohio 44691  
 LABROSSE, ANDRE, Language Dir., Windsor Locks Jr. H. S., Windsor Locks, Conn 06096  
 LACEFIELD, ARCH S., Sr. Instr., College Library-Univ. of Ky., Henderson Community College, Henderson, Ky 42420  
 LACKAU, PAUL, Brigham Young Univ., Lang. Lab 215 McKay Bldg., Provo, Ut 84601  
 LAFOREST, SISTER ELIZABETH, Chmn. Dept. of FL; Prof. of Fr., Mercy College of Detroit, 8200 West Outer Drive, Detroit, Mich. 48219  
 LANGE, MR. DALE L., Asst. Prof., 152-A Peik Hall, Univ. of Minn., Minneapolis, Minn. 55455  
 LANGE, JOHN B., Assoc. Prof., St. Benedict's College, 526 Division, Atchison, Kas. 66002  
 LAPP, DR. DONALD, Aruora College, Aruora, Ill. 60507  
 LARKIN, JAMES B., Dir. Lang. Lab, Box 33, Coe College, Cedar Rapids, Ia 52402  
 LARSON, MRS. ELINOR C., Lab Dir., Scotch Plains-Fanwood H. S., Westfield Rd., Scotch Plains, N. J. 07076  
 LASATER, HELGA D., Teaching Aide, Foreign Language, Monterey Peninsula College, 491 Hawthorne Street, No. 8, Monterey, California 93940  
 LASHUA, MRS. MARGARET, Dir. For. Lang., Glastonbury Public Schools, Gideon Welles Jr. H. S., Glastonbury, Conn 06033  
 LAWLOR, JOSEPH, P., Dir. Lang. Lab, Lake Forest H. S., 1285 North McKinley Rd., Lake Forest, Ill. 60045  
 LAY, AMADO M., Asst. Prof. of Sp., Gustavus Adolphus College, Box 1413, St. Peter, Minn 56082  
 LEAHY, S. PETER, Wisconsin State Univ.-St. Point, Stevens Point, Wis 54481  
 LEE, DAVID, Chmn., For. Lang. Dept., Fisk Univ., Nashville, Tenn. 37203

- LEE, MARIE LORRAINE, Fr. Dept., Far Hills Country Day School, Far Hills, N. J. 07931  
 LEIGHTON, CHARLES, Chmn. Dept. of Sp., Univ. of New Hampshire, Durham, N. H. 03824  
 LEWIS, MRS. MARSHA, Tompkins-Cortland Community College, 175 Main Street, Groton, N. Y. 13073  
 LEONE, ARTHUR A., 2593 Shelly Dr., Indiana, Penn. 15701  
 LEVINSON, MRS. B., Brooklyn College-City Univ., Bedford Ave. and Ave. H, Brooklyn, N. Y. 11210  
 LIBRARIAN, Auckland Teachers' College, 74 Epsom Avenue, Auckland S. E. 3, New Zealand  
 LIEBIG, GLEN, LL Director, Bryan College, Dayton, Tennessee 37321  
 LINDBERG, R. H., Chmn. Lang. Dept., Gov. Dummer Academy, Byfield, Ma 01922  
 LINDNER, DR. LUIS, Stephens College, Columbia, Mo 65201  
 LIST, DR. EDGAR A., Chmn. Dept. of For. Lang., Fresno State College, Fresno, Cal. 93726  
 LOMBARDO, S. JOSEPHINE, Rosary Hill College, 4380 Main St., Buffalo, N. Y. 14226  
 LOOMIS, MRS. RUTH, F. L. Curriculum Associate, Madison Memorial H. S., 201 S. Gammon Rd., Madison, Wis. 53705  
 LORE, DR. A. G., Dir. Lang. Lab., Univ. of N. C., 105 Dry Hall, Chapel Hill, N. C. 27514  
 LOUBERT, SISTER ELAINE, College of St. Scholastica, Duluth, Minn. 55811  
 LUBIC, MICHAEL K., Miles College, Birmingham, Alabama 35208  
 LUBS, MARGARET, Professor, Armstrong State College, Savannah, Ga 31406  
 LUCAS, BOYCE M., Dir. Lang. Lab, Whitehall H. S., Whitehall, Mich. 49461  
 LYNCH, ANNA M., Dir. Lang. Lab, Trinity College, Michigan Ave., Washington, D. C. 20900  
 LYTTLE, MRS. B. G., Assistant Lab. Tech., Onondago Community College, 700 East Water Street, Syracuse, N. Y. 13210  
 LYTTON, MRS. VEGA, Lang. Lab. Dir., Mary Baldwin College, Staunton, Va 24401

## — M —

- MACINKO, JOHN, Dir. Lang. Lab, Univ. of Colorado, 303 Old Main, Boulder, Colorado 80302  
 MADELEINE, SISTER M., College of Notre Dame of Md., Baltimore, Md. 21210  
 MAESTAS, M. M., 5570 Winchelsea Drive, Normandy, Mo 63121  
 MAGDALEN, SISTER MARIE, O. P., Rosary College, River Forest, Illinois 60305  
 MAHLER, MICHAEL, 8001 Natural Bridge, St. Louis, Mo 63121  
 MANDEL, E. JULES, Coord. Supv. Techn. UCLA, 20918 Calimali Rd., Woodland Hills, Cal. 91364  
 MANN, G. THOMAS, Graceland College, Lamoni, Iowa 50140  
 MAPA, SISTER M. V., Lang. Lab, Dir., Lone Mt., San Francisco, Cal. 94118  
 MANNING, SISTER MARGARET, Dir. Lang. Lab, Notre Dame College of Staten Island, 300 Howard Ave., Staten Island, N. Y. 10301  
 MANOLIS, JOHN C., LL Dir., Mary Washington Col. of U of Vir., P. O. Box 1126, College Station, Fredericksburg, Vir. 22401  
 MANWELL, RACHEL, Lang. Lab. Asst., Univ. of Illinois, 214 Lincoln Mall, Urbana, Ill. 61801  
 MARKLE, DOROTHY, Coord. FL, Newark State College, Morris Ave., Union, N. J. 07083  
 MARSHALL, ROBERT T., Chmn., Dept. of Lang. and Ling., Mt. St. Mary's R. D. 1, Emmitsburg, Md 21727  
 MARSHALL, WILLIAM H., Asst. Prof. of Lang., Univ. of Maine, Augusta, Maine 04300  
 MARTIN, MR. WILLARD M., Acting Dir. of Lang. Lab, Penn. State Univ., 6 Sparks Penn State Univ., University Park, Penn 16802  
 MARTINEZ, MR. CARLOS CORTES, Dir. Lang. Lab, Deusto Univ., Apartado De Correos No. 1147, Bilbao-Vizcaya, SPAIN  
 MARTINEZ, ROGELIA, Dir. Lang. Lab. 914 Gaylemon Ct., Decatur, Ga. 30033  
 MARTINEZ, DR. R. V., Chmn. Sp. Dept., Franklin and Marshall College, Lancaster, Penn. 17601  
 MATRANGA, EDWARD C., Supv. of FL, Stratford Town Schools, Stratford, Ct 06497  
 MATTHEWS, HELENE, Dir. of LL, 89 Collins Ave., Sayville, N. Y. 11782

- MARIE SISTER THERESE, Chmn. FL Dept., Good Counsel College, 52 North Broadway, White Plains, N. Y. 10603
- MARY, SISTER JEAN, O. P., Chmn. FL Dept., Barry College, Miami, Fla. 33161
- MAXWELL, WILLIAM, Head Language Dept., Tabor Academy, Box 372, Marion, Ma. 02738
- McCULLOUGH, MR. J. T., Sacramento State College, Sacramento, Cal. 95819
- McCUNE, JERRY, Indiana Univ., P. O. Box 1125, Bloomington, Ind. 47401
- McGETTRICK, MISS HELEN, 115 St. Stephen Street, Boston Massachusetts 02115
- McKENNA, J., Language Laboratory Director, College of the Holy Cross, Worcester, Maine 01610
- McKENNA, MRS., Secretary, Hyde School, Bath, Maine 04530
- McLANE, JEAN, Assistant Professor, McPherson College, McPherson, Kansas 67460
- McMULLAN, JOHN, Head, Language Department, St. Georges School, Newport, Rhode Island 92840
- McNAMARA, MRS. M. J., Supv., Language Lab., Arts, Bldg., Douglass College, New Brunswick, New Jersey 08903
- MEIER, MR. WALTER, Seebacherstrasse 80, Zurich, Switzerland
- MERCEDES, SISTER IRMA, Instructor, Chestnut Hill College, Philadelphia, Pennsylvania 19118
- MERKENSTEIJM, E. C. VAN, 320 Logan Hall, University of Pennsylvania, Philadelphia, Pennsylvania 19104
- MESS, MARY JANE, Ottawa Township High School, Ottawa, Illinois 61350
- MESSNER, C. A., Associate Professor of Modern Languages, Carleton College, Northfield, Minnesota 55057
- METFORD, DR. JACQUES, Director of Language Laboratories, University College, UWO, London, Ontario, Canada
- METTLER, DONALD G., Language Laboratory Director, Edison Township High School, South Colton Road, Edison, New Jersey 08817
- MEYER, E. O., Hamlin University, St. Paul, Minnesota 55101
- MICKO, MICHAEL, Director, Language Laboratory, PMC Colleges, 818 E. 18th Street, Chester, Pennsylvania 19013
- MIDDLETON, R. T., Director, Language Laboratory, Tougaloo College, Tougaloo, Mississippi 39174
- MIELE, MR. HARRY, Language Department, 340 Frederick Street, Cumberland, Maryland 21502
- MIKESELL, NORMAN, Indiana University, Ballantine Hall, Room 120, Bloomington, Indiana 47401
- MILES, DR. E. KENNETH, Professor of German, 214 Little Hall, University of Maine, Orono, Maine 04473
- MILLER, EUGENE, Council of Modern Languages, 227 Crosby Hall, State University of New York at Buffalo, 250 Winspear Ave., Buffalo, N. Y. 14214
- MILLER, J. DALE, Associate Professor of French and Italian, 360 McKay Building, Brigham Young University, Provo, Utah 84601
- MILLER, MRS. MARTHA R., Secretary to Director, Harvard University Modern Language Center, Boylston Hall G-3, Cambridge, Massachusetts, 02138
- MILLER, ROBERT C., Chairman, Modern Language Department, The Thacher School, Ojai, California 93023
- MILLER, SHELBY C., 128 Pearl Street, Cambridge, Massachusetts, 02139
- MILLMAN, MRS. WM. B., Director, Rider College, Trenton, New Jersey 08602
- MILLS, DR. DOROTHY HURST, Department of Foreign Language Laboratory, Chapman College, Orange, California 92666
- MIREL, BERNARD, Director Language Laboratory, 6738 Magoun, Hammond, Indiana 46324
- MITROVICH, MIRCO M., Ph.D., Associate Professor, Muskingum College, Johnson Hall 104/105 New Concord, Ohio 43762
- MITTAG, MARLIN M., 910 West Downer Place, Aurora, Illinois 60506
- MOEN, MRS. MARY E., Instructor, Anoka Ramsey State Junior College, 701 Mr. Curve Blvd., St. Paul, Minnesota 55116
- MOISSY, TAMARA S., Director, Language Laboratory, 10 Mount Pleasant Street, Hyde Park, Maine 02136
- MOORE, MRS. MERRIAM, Department Chairman of Foreign Languages, Ridgefield High School, P. O. Box 353, Ridgefield, Connecticut 06877

- MOORE, DR. MICHAEL J., Specialist FL Education, San Diego Board of Education, 4100 Normal Avenue, San Diego, California 92103
- MONSON, EDITH L., Chairman, Foreign Language Department, Georgetown College, Georgetown, Kentucky 40324
- MONTAGUE, COLONEL H. P., 196 Beach 128th Street, Belle Harbor, New York 11694
- MORAN, SISTER M. CATHERINE, O. P., Chairman, Department of Foreign Languages, Edgewood College, Madison, Wisconsin 53711
- MORENO, DR. ANTONIO, 752 Lockhart Street, Washington, Pennsylvania 15301
- MORGAN, MRS. MARGARET, Director, Language Laboratory, Sacred Heart Dominican College, 2401 East Holcombe, Houston, Texas 77021
- MORRISON, MR. R., Chairman, Modern Languages, Southern Missionary College, P. O. Box 475, Collegedale, Tennessee 37315
- MOUTAIN, CLIFF, Director, Foreign Languages, Mesa College, 1120 North Avenue, Grand Junction, Colorado 81501
- MULHOLLAND, CHARLES V., Language Laboratory Supervisor, University of Rhode Island, Department of Languages, Kingston, Rhode Island 02881
- MURDOCH, MRS. CHRISTINE, Instructor, Southern Missionary College, Box 422, Collegedale, Tennessee 37315
- MURPHY, HAROLD T., Associate Professor, Director of Language Laboratory, P. O. Box 238, Marshall University, Huntington, West Virginia 25701

## — N —

- NABERS, JAMES E., Southern Illinois University, Carbondale, Illinois 62901
- NACHREINEI, E., Assoc. Prof. German, Andrews University, Berrien Springs, Michigan 49104
- NARVAEZ, LEON ORLAN, Teaching Asst., Language Laboratory, University of Minnesota, Minneapolis, 2030 Brewster St., Apt. 13, St. Paul, Minnesota 55108
- NEARHOFF, ORRIN, 2745 Bennett Avenue Des Moines, Iowa 50310
- NEHER, WILLIAM R., Head of Language Dept., 4200 W. River Road, Minneapolis, Minnesota 55406
- NEWMAN, BERNARD, Teacher in Charge of Language Laboratory, Bayside High School, 32-24 Corp. Kennedy St., Bayside, New York 1
- NEWMAN, JAMES L. V., Simmons College, 300 The Fenway, Boston, Massachusetts 02115
- NEWMAN, RICHARD W., Chairman, Foreign Language Dept., 625 Huntington Ave., Boston, Mass. 02125
- NEWMARK, LEONARD, Chairman, Dept. of Linguistics, University of California at San Diego, LaJolla, California 92037
- NICHOLSON, CHARLES E., Consultant, MFL, 120 E. 10th, Topeka, Kansas 66612
- NIXON, RUTH A., Chairman FL, Wisconsin State University, La Crosse, Wisconsin 54601
- NORWICH, THEODORA, Language Laboratory Director, Western College for Women, Oxford, Ohio 45056
- NOVAK, PROF. RICHARD, Director of Language Laboratory, Concordia College, 171 White Plains Road, Bronxville, New York 10708
- NOVAK, MR. WITOLD, Director, Language Laboratory and A-V Center, Monmouth College, Monmouth, Illinois 61462
- NUFFER, J. STANLEY, Director of Language Laboratory, Portland State College, Box 751 Foreign Language Lab, Portland, Oregon 97207
- NUNN, ROBERT R., Director, Bowdoin College, Brunswick, Maine 04011

## — O —

- OBRATH, KARL W., Director, Language Lab, University of Cincinnati, 700 Riddle Road No. 202, Cincinnati, Ohio 45220
- O'CONNELL, MR. THOMAS F., Smith College, Wright Hall 7, Northampton, Massachusetts 01060
- OJEDA, MRS. AMPARO B., Language Laboratory Dept., Loyola University, North Sheridan Road, Chicago, Illinois 60626

- OKLAHOMA BAPTIST UNIVERSITY, Modern Language Laboratory, Shawnee, Oklahoma 74801
- OKSENHALT, DR. SVEIN, Head, Department of Foreign Languages, Eastern Montana College, Billings, Montana 59101
- OLSEN, IRVING S., Director Instructional Materials, Valparaiso University, MFL Room 147, Valparaiso, Indiana 46383
- O'NEIL, WILLIAM J., Jr., Chief Technician, New York University, 64085 84th Street, Rego Park, N. Y. 11379
- OTTO, DR. VIRGINIA, Chairman of Foreign Language Dept., Nazareth College of Rochester, 4245 East Avenue, Rochester, New York 14610

## — P —

- PADEN, TERRENCE, Director, Language Laboratory, Upper Iowa College, P. O. Box 583, Fayette, Iowa 52142
- PAQUETTE, CLAUDE A., Language Laboratory Director, Foreign Language Department, University of Bridgeport, Bridgeport, Connecticut 06602
- PAQUETTE, F. A., Executive Secretary, ACTFL, 62 Fifth Ave., New York, New York 10011
- PARSONS, MRS. ELAINE, Language Laboratory, Green Mountain College, Poultney, Vermont 05764
- PATINO, MR. ARMANDO, Defense Language Institute, East Coast Branch, U. S. Naval Station, Anacostia Annex, Washington, D. C. 20390
- PATRON, GLORIA A., Director, Language Laboratory, Louisiana State University, Lakefront, New Orleans, Louisiana 70122
- PAUCHET, MRS. JACQUELINE, Laboratory Supervisor, Knoxville College, Route 4, Ruggles Ferry Road, Knoxville, Tennessee 37914
- PAUCKE, E., Dalton Hall, Bryn Mawr College, Bryn Mawr, Pennsylvania 19010
- PAUL, MRS. CHRISTA E., Language Laboratory Director, Philadelphia College of Pharmacy and Science, 43rd Street and Kingsessing Ave., Philadelphia, Pennsylvania 19147
- PAYNE, EDWARD W., P. E., Supervisor, Language Laboratory, Malone College, 515 25th Street N. W., Canton, Ohio 44709
- PEAK, J. HUNTER, Auburn University, Mell Hall 205, Auburn, Alabama 36830
- PEARSON, ROSE D., Supervisor, Language Laboratory, 1540 Unquowa Road, Fairfield, Connecticut 06430
- PELOQUIN, PAUL D., Chicopee Comprehensive High School, Rolf Avenue, Chicopee Falls, Massachusetts 01020
- PENCHOEN, THOMAS, Assistant Professor of Berber Languages, Royce Hall 302, UCLA, 405 Hilgard Ave., Los Angeles, Cal. 90024
- PENNEY, GEORGE J., High School, 869 Forbes Street, East Hartford, Connecticut 06108
- PENTA, RICHARD M., 38 Normandy Road, Lexington, Massachusetts 02173
- PEREZ-SABIDO, J., 4106 Windward Drive, Lansing, Michigan 48910
- PETERSON, PAUL W., Director, Department of Modern Languages, Gannon College, Erie, Pennsylvania 16501
- PETRIE, THE REVEREND R., A-V Coordinator, St. Joseph Seminary, Callicoon, New York 12723
- PHILLIPPON, CHRISTIAN, Hostal Horche-Gatzambide 59, Madrid 2, Spain
- PICCO, MRS. ELSIE, Supervisor, Language Laboratory, Bennington College, Bennington, Vermont 05201
- PILKANIS, WILLIAM J., Director, Language Laboratory, Rhode Island Junior College, 199 Promenade Street, Providence, Rhode Island 02908
- PIMSLEUR, DR. PAUL, Director, The Listening Center, Ohio State University, 164 West 17th Avenue, Columbus, Ohio 43210
- PIOLA, GLADYS, Director, Language Laboratory, New Canaan High School, New Canaan, Connecticut 06840
- POIRIER, DR. ROGER A., Director, Language Laboratory, Union College, Springfield Avenue, Crawford, New Jersey 07016

- POISSANT, HERVEY, St. Francis College, Pool Road, Biddeford, Maine 04005  
 PORTERA, JOHN, Lab Director, San Fernando Valley State College, Foreign Language Department, 18111 Nordhoff Street, Northridge, Cal. 91324  
 PRADES, B. J., Spanish Instructor; Director, Language Laboratory, Foreign Language Department, 444 Armstrong Hall, West Virginia University, Morgantown, West Virginia 26506  
 PRESTON, DR. F. L., Associate Professor, Denison University, Box 267, Granville, Ohio 43023  
 PROCOPIO, DOMENIC R., Chairman, Department of Foreign Languages, Lowell State College, Lowell, Massachusetts 01854  
 PROTASE, SISTER M., Associate Professor of French, College of St. Francis, 500 Wilcox Street, Joliet, Illinois 60435  
 PURICELLI, SISTER AGNES, C. S. J., Instructor, Fontbonne College 6800 Wydown Boulevard, St. Louis, Missouri 63105

## — R —

- RACINE, DANIEL, Howard University, Washington, D. C. 20009  
 RAGLE, GORDON, Assistant Professor of Spanish, 5225 Troost Avenue, Kansas City, Missouri 64110  
 RAICHLI, LOUIS P., Professor, Staten Island Community College, Ocean Terrace, Staten Island, New York 10301  
 RECEIVING DEPARTMENT, Sonoma State College, 1801 East Cotati Avenue, Rohnert Park, California 94928  
 REDDEN, JAMES E., Associate Professor of English, Southern Illinois University, Department of English, Carbondale, Ill. 62901  
 REESE, MR. WINSTON J., Director, Language Laboratory, University of Iowa, 125 Schaeffer Hall, Iowa City, Iowa 52240  
 REEVES, DONA, Chairman, Modern Language Department, Southwest Texas State College, 1101 Robert E. Lee Road, Austin, Texas 78666  
 REGINA MARIE, SISTER, O. P., Siena Heights College, Adrian, Michigan 49221  
 REID, MISS CONSTANCE L., Gettysburg College, Gettysburg, Pennsylvania 17325  
 REID, MRS. FRANCES, Supervisor, Language Laboratory, Davidson College, Davidson, North Carolina 28036  
 REID, MRS. GHISLAINE, Director of French, Metropolitan Separate School Building, 146 Laird Drive, Toronto 17, Ontario, Canada  
 REID, J. RICHARD, Department Chairman of Romance Languages, Clark University, Worcester, Massachusetts 01610  
 REITINGER, DR. GOTTFRIED, Director of Studies, Universitat Innsbruck, Institut fur Delmentscherausbildung, Fischnalerstrasse 4, 6020 Innsbruck, Austria  
 RHODE, SISTER ELIZABETH, Chairman Modern Language Department, Alverno College, 3401 South 39th Street, Milwaukee, Wisconsin 53215  
 RICHARDSON, SISTER JANET, Chairman, Foreign Language Department, Englewood Cliffs College, Englewood Cliffs, New Jersey 07632  
 RIEP, A. R., Chmn. Dept. of Mod. Lang., Wartburg College, Waverley, Iowa 50677  
 RIUSECH, ALBERT, Asst. Prof. of Languages, Ouachita Baptist University, Box 739, Arkadelphia, Arkansas 71923  
 RIVERS, DR. W. M., Monash University, Clayton Victoria 3168, Australia  
 ROBINSON, MRS. FRANCES, Head, Lang. Dept., Newington High School, 131 Cedar Street, Newington, Conn. 06111  
 RODGERS, MRS. MARY LUNN, Chairman, Dept. For. Lang., Box 643, H-S Station, Abilene, Texas 70601  
 ROSARIA, SISTER MARY, 3900 Peterson Avenue, Chicago, Illinois 60645  
 ROSARIO, SISTER, Chairman, Department of Foreign Languages, College of the Holy Names, 3500 Mountain Boulevard, Oakland, California 94619  
 ROSE TERESA AMOR, SISTER, Chairman, Spanish Department, Molloy Catholic College, Rockville Centre, New York 11570  
 ROSENDA, SISTER, Director, Modern Languages, Language Laboratory Coordinator, Regis College, Weston, Massachusetts 02193  
 ROSELDA, S. M., Head, Modern Language Department, Notre Dame High School, 9th and Plum Streets, Breese, Illinois 62230

- ROSENFELD, MRS. PATRICIA B., Director, Language Laboratory, Newton Junior College, Washington Park, Newtonville, Massachusetts 02160
- ROSS, CHARLES E., Teaching Assistant, University of Southern California, 10711 Rose Avenue, Los Angeles, California 90034
- RUGGLES, GORDON W., Director, Ashland College, College Ave., Ashland, Ohio 44805
- RUPPRECHT, THE REVEREND MELVIN, Laboratory Director, St. Vincent College, Latrobe, Pennsylvania 15650
- RUSCH, NORMA, Director, Language Laboratory, Lakeland Union High School, Minocque, Wisconsin 54548
- RYAN, MRS. CAROLE ANN, Assistant Professor of French, Illinois College, Jacksonville, Illinois 62650
- RYBERG, LILLIAN, 1480 N. Snelling, St. Paul, Minnesota 55101

## — S —

- SACHER, CECIL, Chairman Foreign Languages, Niles Township High School North, 9800 Lawler, Skokie, Illinois 60076
- SADBERRY, LONNIE, Professor of Spanish, Prairie View A and M College, Prairie View, Texas 77445
- SALAS, SAMUEL A., Director Language Laboratory, 520 Lone Pine Road, Bloomfield Hills, Michigan 48013
- SAMANIEGO, F. A., Instructor, Utah State University, Department of Language, Iagan, Utah 84321
- SAMPON, VICTOR, Wayland Academy, Beaver Dam, Wis. 53916
- SANCHEZ, MRS. MARY, Supervisor, Foreign Languages, 1960 East Druid Road, P. O. Box 4688, Clearwater, Florida 33518
- SAWYER, J. O., University of California, Berkeley, California 94720
- SCARTH, MARGARET, Lecturer in Spanish, Erindale College, University of Toronto, Toronto 5, Ontario, Canada
- SCHAEFER, MRS. U. M., Supervisor, Language Laboratory, Connecticut College, Box 1524, New London, Connecticut
- SCHAUBACHER, Supervisor, Lang. Lab., Shipley School, Yarrow Street, Bryan Mawr, Pa. 19010
- SCHMOLL, RONALD B., Assistant Professor of German, Asheville-Baltimore College, Asheville, North Carolina 28801
- SCHOLTIS, EBERHARD, Lang. Lab. Dir., Plattsburgh State University College, Plattsburgh, N. Y. 12901
- SCHULTZ, DAVID, Supervisor Language Laboratory, State University of New York, Maritime College, Fort Schuyler, Bronx, New York 10465
- SCHULTZ, GEORGE F., Associate Professor of Modern Languages, Central State University, 109 N. Washington Street, Columbia City, Indiana 46725
- SCHWANK, DENNIS M., Coordinator Language Laboratory, University of Minnesota, Morris, Minnesota 56267
- SCHWENKER, D., 230 Edinburgh Road S., Guelph, Ontario, Canada
- SCOTT, S. N., Linguistics Instructor, Kirkland College, Clinton, New York 13323
- SENG, MARK W., Assistant Prof., University of Texas, 300 E. Riverside, No. 111, Austin, Texas 78704
- SERAFINO, ROBERT P., Supervisor of For. Lang., New Haven, Ct. 06525
- SHAPIRO, MRS. MARY, Bridgewater State College, Bridgewater, Massachusetts 02324
- SHARPE, P. B., 132 Main Street, Franklin, Massachusetts 02038
- SHAW, DR. ARACELIS G., Chairman, Romance Language Department, Columbia College, Columbia, South Carolina 29203
- SHEEHAN, JOSEPH H., Georgetown University, Washington, D. C. 20000
- SHERRARD, DAVID A., Chief Audio-Visual Branch, Defense Language Institute East Coast, U. S. Naval Station, Anacostia Annex, Washington, D. C. 20390
- SHIREY, MARY M., 2419 Longview Avenue SW, Roanoke, Virginia 24014



- SHREFFLER, E. M., Director, Language Laboratory, Austin College, Box 1239, Sherman, Texas 75091
- SIMMONS' HOWARD L., Lab Director, 38 Plaza South, Apt. 705, St. Louis, Missouri 63103
- SIMMONS, S. J. JOSEPH, Head, Modern Languages, Georgetown Preparatory School, 1225 Otis Street, N. E., Washington, D. C. 20017
- SIREVAAG, JOHN, Head, German Department, Augustana College, Rock Island, Illinois 61202
- SISTER JOAN OF ARC, O. P., Rosary High School, 8551 Greenfield Avenue, Detroit, Michigan 48228
- SKANSE, PETER I. R., Director, Language Laboratory, Wheaton College, 425 East Oak Avenue, Wheaton, Illinois 60187
- SKWAREK, RUTH, Instructor, Muskegon County Community College, 15088 W. Leonard Road, Spring Lake, Michigan 49456
- SMALL, SOL, Technical Director, Language Laboratory, C. W. Post College, Brookville, New York 11548
- SMITH, PROFESSOR NELLENE, Director Instructional Media, Monterey Institute of Foreign Studies, 425 Van Buren, Monterey, California 93942
- SMITH, W. FLINT, Purdue University, Lafayette, Indiana 47907
- SMITH, DR. PHILIP, Learning and Research Center, High and Rosedale Avenue, West Chester, Pennsylvania 19380
- SNYDER, SISTER JANE DE CHANTAL, 6800 Wydown Boulevard, St. Louis, Missouri 63105
- SOKOLOW, HENRY N., Director, Language Laboratories, Santa Monica City College, Santa Monica, California 90401
- SPEAR, FREDERICK A., Associate Professor of French, Skirmore College, Saratoga Springs, New York 12866
- SPETRINO, ANTHONY, Chairman, For. Lang. Dept., Bassick High School, 1181 Fairfield Ave., Bridgeport, Conn. 06605
- SPINKS, O. R., Director, Suny at Albany, Humanities B-16, Albany, New York 12203
- SODERMAN, LEONARDO, Language Laboratory Director, University of Concepcion, Casilla 2307, Concepcion, Chile.
- SPENCE, PATRICK, Assistant Director Language Laboratory, Baptist College, P. O. Box 10087, Charleston, South Carolina 29411
- STACK, E. M., Professor, 3925 Arrow Drive, Raleigh, North Carolina 27609
- STADT, MRS. B. W., Rollins College, Box 119, Winter Park, Florida 32789
- STEINBERG, ADRIAN L., Director, Foreign Language Laboratory, Temple University, 3rd Floor, College Hall, Philadelphia, Pennsylvania 19122
- STEWART, ANDREW T., Head, Foreign Language Department, Cardigan Mountain School, Canaa, New Hampshire 03741
- STEVENS, EDITH, 1211 4th Avenue S., Moorhead, Minnesota 56560
- STITES, KENNETH D., Language Laboratory Director, Wilmington College, Wilmington, North Carolina 28401
- STONER, MRS. MARJORIE M., Executive Secretary, Language Center, Southwestern University at Memphis, Memphis, Tennessee 38112
- SUAREZ, J. DAVID, Instructor Modern Languages, 19 Blackthorn Road, Framingham, Massachusetts 01701
- SWANSON, MR. S. A., R. R. 1, Box 135, Omro, Wisconsin 54963
- SWIFT, MRS. MARTHA H., Morgan Park Academy, 2153 West 111th Street, Chicago, Illinois 60643
- T —
- TANNER, MRS. J. M., Director, Romance Language Department, University of Virginia, 302 Cabell Hall, Charlottesville, Virginia 22903
- TARAS, DR. A. F., Director Audio Laboratory Center, Ithaca College, Ithaca., New York 14850
- TAYLOR, MR. WALTER, Upsala College, East Orange, New Jersey 07019
- THADDEUS, SISTER JUDE, Chairman, Spanish Department, Seton Hill College, Greensburg, Pennsylvania 15601
- THARAUD, MRS. CYNTHIA J., Director Language Laboratory, 308 Philosophy Hall, Columbia University, New York, New York 10027

- THATCHER, J., Assistant Head of Modern Language Department, Burlington Central High School, Box 5042, Burlington, Ontario, Canada
- THEUMA, MR. JEAN R., Director Foreign Language Laboratory, University of Hawaii, Honolulu, Hawaii 96822
- THOMAS, FREDERICK M., Carlson High School, 30550 West Jefferson Avenue, Gilbralter, Michigan 48173
- THOMAS, JOSEPH V., Professor of Modern Lang., Austin Peay State University, Clarksville, Tenn. 37040
- THOMPSON, MISS GAIL, Rall Hall, North Central College, Naperville, Illinois 60540
- THORNE, E. R., Associate Professor, West Liberty State College, West Liberty, West Virginia 26074
- THURMAN, MRS. GARY R., Instructor Modern Languages, Huntington College, Huntington, Indiana 46750
- TIMONA, SISTER MARY, Director Language Laboratory, Mount Mary College, Milwaukee, Wisconsin 53222
- TITLE, M. KEITH, Associate Prof., University of Illinois, 1009 S. Westlawn, Champaign, Ill. 61820
- TOCONITA, DR. M. J., Director Lang. Lab., St. Joseph's College, Philadelphia, Penn. 19131
- TOIRAC, MRS. DOROTHY M., Chairman, Language Department, Grace College, Winona Lake, Indiana 46590
- TOLMAN, JON, Lecturer, Indiana University, Department of Spanish and Portuguese, Bloomington, Indiana 47401
- TOVEN, AUDUN, Instructor, Pacific Lutheran University, Tacoma, Washington 98447
- TRAHAM, ROGER R., Director, Language Laboratory, Assumption College, 500 Salisbury Street, Worcester, Massachusetts 01609
- TRIPP, MRS. GERTRUDE, Language Laboratory Director, Elmhurst College, 190 Prospect Avenue, Elmhurst, Illinois 60126
- TULLOS, OSCAR, Texas Southmost College, 104 Greenway Drive, Brownsville, Texas 78520
- TUMER, MARGUERIT J., Consultant, Dayton Board of Education, 354 Bungalow Road, Dayton, Ohio 45417
- TURNER, ALBERT R., Director Language Laboratory, 1600 Dodge Avenue, Evanston, Illinois 60205

## — U —

- UHRHAN, D. EVELYN, Director Language Laboratory, University of Guelph, Guelph, Ontario, Canada
- UNIVERSITY OF GEORGIA, Department of Germanic and Slavic Languages, Athens, Georgia 30601
- UNIVERSITY OF WESTERN KENTUCKY, Foreign Languages, Bowling Green, Kentucky 42101

## — V —

- VALVERGE, DR. LUIS J., Chmn. For. Lang. Dept., Boise State College, Box 24, Boise, Idaho 83700
- VANACORE, SISTER EVANGELA, O. P., Director, Ohio Dominican College, 1216 Sunbury Road, Columbus, Ohio 43219
- VAN ASSELT, MR. JAN, Head, Department of Foreign Languages, McPherson College, McPherson, Kansas 67460
- VANDESTEEG, MISS MARY D., 7370 Shawnee Road, Apartment 3, Cincinnati, Ohio 45243
- VAN TREESE, GLENN J., Director Language Laboratory, Sweet Briar College, P. O. Box 18, Sweet Briar, Virginia 24595
- VAN WALK GRACE R., Grants Pass High School, 522 N. E. Olive, Grants Pass, Oregon 97526
- VARGAS, EDUARDO E., Assistant Professor, Missouri Western Collge, 3402 Bel-Nor Drive, St. Joseph, Missouri 64506
- VELEY, ROBERT W., Chmn. Dept. of FL, Benson Polytechnic School, 546 N. E. 12th Ave., Portland, Ore. 97232

- VELEY, ROBERT W., Department of Foreign Languages, Mount Mary College, Milwaukee, Wisconsin 53200  
 VERRETTE, VICTOR S., Director Language Laboratory, Grinnell College, Grinnell, Iowa 50112  
 VOGT, M. I., Director, Language Laboratory, University of Idaho, Ad. 322 University of Idaho, Moscow, Idaho 83843  
 VOJTECH, MRS. FRANK, Chairman Language Department, Anne Wright and Seminary, 827 North Tacawa Avenue, Tacoma, Washington 98403

## — W —

- WALLACE, S. MARGARET, 511 North Center Street, Grove City, Pennsylvania 16127  
 WALSH, SISTER MARIE ANDRE, IHM, Director of Language Laboratory, St. Edward University, 3001 South Congress, Austin, Texas 78704  
 WARE, SALLY JO, Director of Language Laboratory, Rockford College, Rockford, Illinois 61101  
 WARING, THOMAS R., JR., Chairman Language Department, Sewanee Military Academy, Sewanee, Tennessee 37375  
 WASHINGTON, MRS. ELEANOR A., Language Laboratory Director, Nettie Lee Roth High School, 727 Oak Leaf Drive, Dayton, Ohio 45408  
 WATSON JACK, Language Laboratory Director, Williams College, Karl E. Weston Language Center, Williamstown, Massachusetts 01267  
 WATSON, MR. JOHN A., Virginia Union University, Richmond, Virginia 23220  
 WEBB, DR. HARRY C., Audio-Visual Director, College of St. Thomas, St. Paul, Minnesota 55101  
 WEBBER, DONALD B., Assistant Professor Language Laboratory, The University of the South, Sewanee, Tennessee 37375  
 WEINKAUF, DR. ARNOLD L., Assistant Professor of Languages, Michigan Technological University, Houghton, Michigan 49931  
 WESTHOFF, JOHN, 100 S. 14th Str., Quincy, Ill. 62301  
 WHAN, ADELAIDE, Language Laboratory Director, University of Southern California, Department of Religion, Los Angeles, California 90007  
 WHEETLEY, D. W., Director, Audio-Visual Education, 194 Boylston Street, Brookline, Massachusetts 02146  
 WHISNANT, NORMAN, Director Language Laboratory, Furman University, Greenville, S. Carolina 29613  
 WHITE, RICHARD J., Director of Language Laboratory, Rich Central High School, Olympia Fields, Illinois 60461  
 WHITE, SIDNEY P., Head Language Department, Morgan High School, Clinton, Connecticut 06413  
 WHITING, PAUL, Tape Center Director, Lake Forest High School, Lake Forest, Illinois 10045  
 WHITINGTON, G. L., Language Laboratory Director, Cooke County Junior College, Gainesville, Texas 76240  
 WIDMAIER, KARL, Instructor Modern Languages, Atlantic Union College, South Lancaster, Massachusetts 01561  
 WIESE, PETER, Language Laboratory Director, Southern Connecticut State College, 501 Crescent Street, New Haven, Connecticut 06515  
 WILEY, RAYMOND A., Asst. Prof., LeMoyn College, Syracuse, N. Y. 13214  
 WILKINSON, MR. GENE, 3612 Avenue E., Kearney, Nebraska 68847  
 WILLECKE, DR. F. H., Chmn., For. Lang. Dept., Wagner College, Staten Island, 10301  
 WILLARD, PROFESSOR GEORGE, Lab Director, Union College, Springfield Ave., Crawford, N. J. 07016  
 WINN, FRANK M., Eastern Baptist College, Box 53 St. Davids Dr., Wayne, Pa. 19087  
 WINN, MRS. T. VADEN, Pearsall H. S., Box 1291, Pearsall, Texas 78061  
 WINSLOW, MARY, Ph.D., Prof. of Romance Lang., St. Mary of the Plains College, Dodge City, Kas 67801  
 WIPF, JOSEPH, Instr. in German, Univ. of South Dakota, Vermillion, S. D. 57069  
 WISNIEWSKI, RAY, Dir., A-V Services, Grand Valley State College, Allendale, Mich. 49401

- WOHR, DAVID L., Lab Asst., For. Lang. Lab, Temple University, Philadelphia, Penn 19122
- WOLFRAM, MILLARD, Curric. Coord., Central Admin. Bldg., 10025 Penn. Ave., S., Bloomington, Mn. 55431
- WORTHINGTON, MRS., Virginia State College, Box 428, Petersburg, Virginia 23803
- WOOLSEY, JAY L., Ger. Instr., Hebron Academy, Hebron, Me 04238

— Y —

- YALAMOW, DR. P., F141 Sherbrooke Street, West, Montreal, 28 CANADA
- YALDEN, MRS. J. M., Lecturer, Dept. of Spanish, St. Patrick's College, Carleton Univ., 281 Echo Dr., Ottawa 7, Ontario, CANADA
- YEAKEY, M. L., Department Chmn., Holland Hall School, 2640 South Birmingham Place, Tulsa, Ok. 74114
- YOSHISHIGE, GEORGE S., Audio Visual Coord., 860 Fourth St., Pearl City, Ha 96782
- YZENBAARD, JAMES, University of Kentucky, School of Letters and Languages, Lexington, Ky 40506

— Z —

- ZAANAN, DIRK VAN, 175 University Avenue, Conklin Hall, Newark, N. J. 07102
- ZARR, MR. VALOIS A., Chmn. German Dept., East High School, 1134 South 17th St. East, Salt Lake City, Utah 84108
- ZEITUNGSVERTRIEBSAMT, SATAABTEILUNG, Clara-Zetkin-Strasse 62, (1004) Berlin, Germany
- ZIMMERMAN, MRS. ELLEN, Lang. Lab. Dir., Thornridge H. S., Dolton, Ill. 60419
- ZUMBAR, MRS. WILLIAM, Asst. Prof. Spanish, Mount Union College, Alliance, Ohio 44601
- ZUZIC, PROF. DR. M., Salem College, 174 Liberty St., Salem, W. Va. 26426

NOTE: Our apologies to all members who were not listed. Some names arrived after material had been sent to the printers.

MEMBERSHIP APPLICATION for 1968-1969

Check whether this is a (....) Renewal or a (....) New Member

Position

Name: ..... Or Title: .....

Name of (High School) (University):

Circle one of the above .....

Address to which Newsletter is to be sent:

Address: .....

City: ..... State ..... Zip Code: .....

(....) My school is paying the dues for NALLD membership; send INVOICE to: .....

Check for which type of membership you are applying:

(....) Regular Voting Member (USA 50 States) ..... \$ 3.00

(....) Regular Voting Member (Foreign & Canadian) ..... \$ 3.50

(....) Regular Voting Member (Foreign desiring Air Mail) ..... \$ 4.50

(....) Student, Non-Voting Member ..... \$ 2.00

Membership runs from October to October. Please complete the above form, and return the ENTIRE SHEET to:

Sister M. Timona, NALLD Treasurer  
Mount Mary College  
2900 North Menomonee River Parkway  
Milwaukee, Wisconsin 53222